

# Manuale d'uso

---

Nokia 208

**NOKIA**

# Manuale d'uso

Nokia 208

## Indice

<b>Sicurezza</b>	<b>3</b>	<b>Mappe e navigazione</b>	<b>20</b>
<b>Operazioni preliminari</b>	<b>4</b>	Cercare nelle vicinanze	20
Tasti e componenti	4	<b>Internet</b>	<b>21</b>
Inserire una carta SIM e la batteria	4	Navigare sul Web	21
Inserire una memory card	6	Aggiungere un sito Web ai preferiti	21
Caricare la batteria	6	<b>Ufficio</b>	<b>22</b>
Copiare dal telefono precedente	7	Aggiungere voce Agenda	22
<b>Introduzione</b>	<b>8</b>	Cambiare ora e data	22
Conoscere il telefono	8	Impostare una sveglia	22
Indicatori visualizzati	9	<b>Connessione e gestione del telefono</b>	<b>23</b>
Prolungare la durata delle batterie	9	Condividere il contenuto tramite Condivisione rapida	23
Personalizzare la Schermata iniziale	10	Backup del contenuto su memory card	23
Cambiare la suoneria	10	Ripristinare le impostazioni originali	24
Impostare un brano come suoneria	10	Aggiornare il software del telefono	24
Nokia Store	11	Codici di accesso	24
Scrivere testo	11	<b>Informazioni sul prodotto e sulla sicurezza</b>	<b>26</b>
<b>Contatti e messaggi</b>	<b>12</b>		
Effettuare o rispondere a chiamate	12		
Salvare un nome e un numero di telefono	12		
Inviare un messaggio	13		
Controllare la segreteria telefonica	13		
Mail for Exchange	14		
Configurare l'account e-mail	15		
Inviare un e-mail	15		
Socializzare	16		
Chat con amici	16		
<b>Fotocamera</b>	<b>18</b>		
Scattare una foto	18		
Scattare un autoritratto	18		
Inviare foto o video	19		

# Sicurezza

Leggere le semplici indicazioni di seguito riportate. Il mancato rispetto di tali norme può essere pericoloso o illegale. Per ulteriori informazioni, leggere la versione integrale del manuale d'uso.



## **SPEGNERE ALL'INTERNO DELLE ZONE VIETATE**

Spegnere il dispositivo quando è vietato l'uso di telefoni cellulari o quando può causare interferenze o situazioni di pericolo, ad esempio in aereo, in ospedale e in prossimità di apparecchiature mediche, combustibili, sostanze chimiche o esplosivi. Attenersi a tutte le istruzioni nelle aree limitate.



## **SICUREZZA STRADALE PER PRIMA COSA**

Rispettare tutte le leggi locali per la sicurezza stradale. Durante la guida, le mani devono essere sempre tenute libere per poter condurre il veicolo. La sicurezza stradale deve avere la priorità assoluta durante la guida.



## **INTERFERENZE**

Tutti i dispositivi senza fili possono essere soggetti a interferenze che potrebbero influire sulle prestazioni dell'apparecchio.



## **SERVIZIO QUALIFICATO**

Soltanto il personale qualificato può installare o eseguire interventi di assistenza tecnica su questo prodotto.



## **BATTERIE, CARICABATTERIE E ALTRI ACCESSORI**

Usare esclusivamente tipi di batterie, caricabatterie e altri accessori approvati da Nokia per il proprio dispositivo. Non collegare prodotti incompatibili.



## **EVITARE CHE IL DISPOSITIVO SI BAGNI**

Il dispositivo non è impermeabile. Evitare che si bagni.



## **PROTEGGERE IL PROPRIO UDITO**

Per evitare possibili danni all'udito, l'ascolto non deve avvenire a livelli di volume alti per lunghi periodi. Prestare attenzione quando si tiene il dispositivo vicino all'orecchio mentre è in uso l'altoparlante.



## **SAR**

Questo dispositivo è conforme alle norme per l'esposizione alle radiofrequenze quando usato nella posizione normale contro l'orecchio o quando posizionato ad almeno 1,5 centimetri dal corpo. I valori SAR massimi specifici sono disponibili nella sezione Informazioni sulla certificazione (SAR) del presente manuale d'uso. Per ulteriori informazioni, visitare l'indirizzo [www.sar-tick.com](http://www.sar-tick.com).

Quando per operazioni a stretto contatto con il corpo viene utilizzata una custodia, un gancio da cintura o una qualsiasi altra forma di supporto del dispositivo, è necessario che tale oggetto non contenga parti metalliche e che il prodotto sia posizionato almeno alla distanza dal corpo qui sopra definita. I dispositivi cellulari potrebbero trasmettere anche se non si sta telefonando.

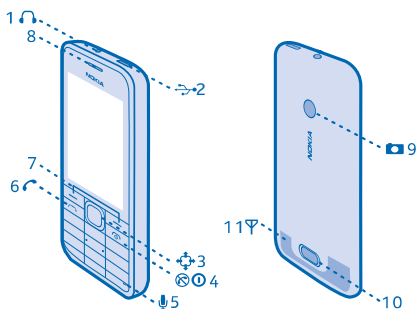
# Operazioni preliminari

Alcune nozioni di base per iniziare a utilizzare subito il telefono.

## Tasti e componenti

Di seguito vengono illustrati i tasti e i componenti del nuovo telefono.

- 1 Connettore audio (3,5 mm AHJ)
- 2 Connettore USB micro
- 3 Tasto di scorrimento. Utilizzato anche per cambiare il volume. Premere il tasto su o giù.
- 4 Tasto di accensione e spegnimento/ Fine
- 5 Microfono
- 6 Tasto Chiama
- 7 Tasti di selezione
- 8 Ricevitore
- 9 Obiettivo della fotocamera. Prima di utilizzare la fotocamera, rimuovere la pellicola protettiva dall'obiettivo.
- 10 Pulsante di rilascio della cover posteriore
- 11 Area dell'antenna



Evitare di toccare l'area dell'antenna mentre questa è in uso. Il contatto con le antenne ha impatto sulla qualità delle comunicazioni e può comportare una riduzione della durata della batteria a causa di un maggiore consumo energetico durante l'utilizzo del dispositivo.

Non collegare prodotti che generano segnali in uscita, in quanto ciò potrebbe danneggiare il dispositivo. Non collegare il connettore audio ad alcuna fonte di alimentazione. Se si collega un dispositivo esterno o un auricolare, diverso da quello approvato da Nokia per questo dispositivo, al connettore audio Nokia, prestare particolare attenzione al livello del volume.

★ **Suggerimento:** consente di bloccare i tasti quando non si utilizza il telefono. Selezionare **Menu** e premere \*. Per sbloccare, selezionare **Sblocca** e premere \*.

Il telefono utilizza il software S40.

Le immagini riportate in questo manuale potrebbero essere diverse da quelle che appariranno sullo schermo del proprio dispositivo.

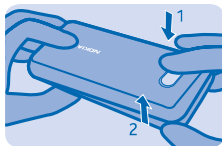
## Inserire una carta SIM e la batteria

Informazioni su come inserire una carta SIM e la batteria.

Il fermo della SIM1 sotto la batteria può essere utilizzato sia per la SIM 3G che per quella 2G.

1. Premere il pulsante di rilascio, sollevare e rimuovere la cover posteriore.

! **Nota:** Prima di sostituire le cover, spegnere il dispositivo e scollegarlo dal caricabatterie e da qualsiasi altro dispositivo. Durante la sostituzione delle cover non toccare i componenti elettronici. Conservare e usare sempre il dispositivo con le cover montate.



2. Se la batteria è inserita nel telefono, estrarla.

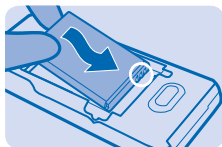



3. Sollevare la cover del fermo della SIM1 e inserire la SIM, con l'area di contatto rivolta verso il basso.

**!** **Importante:** Questo dispositivo è stato progettato per essere utilizzato solo con una carta SIM mini-UICC, nota anche come carta micro-SIM. Una carta micro-SIM è più piccola della carta SIM standard. L'utilizzo di carte SIM incompatibili o l'utilizzo di adattatori per la carta SIM potrebbe danneggiare la carta o il dispositivo e i dati memorizzati sulla carta.



4. Allineare i contatti della batteria e inserirla.



5. Premerla fino a bloccarla in posizione. Per accendere il telefono, tenere premuto il tasto di accensione e spegnimento  finché il telefono non vibra.



## Inserire una memory card

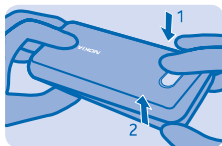
Sono disponibili informazioni su come inserire una memory card nel telefono.



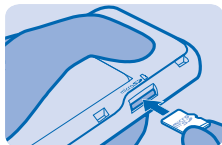
Usare solo memory card compatibili approvate per questo dispositivo. Card incompatibili potrebbero danneggiare la memory card ed i dati memorizzati su di essa.

1. Premere il pulsante di rilascio, sollevare e rimuovere la cover posteriore.

**!** **Nota:** Prima di sostituire le cover, spegnere il dispositivo e scollegarlo dal caricabatterie e da qualsiasi altro dispositivo. Durante la sostituzione delle cover non toccare i componenti elettronici. Conservare e usare sempre il dispositivo con le cover montate.

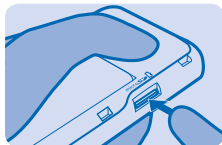


2. Spingere la carta verso l'interno, con la superficie dell'area di contatto rivolta verso il basso, fino a bloccarla in posizione.



3. Per rimuoverla, spingere la carta verso l'interno finché non viene rilasciata.

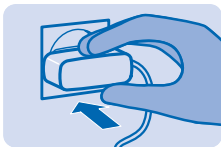
**!** **Importante:** Non rimuovere la memory card quando viene utilizzata da un'applicazione. Così facendo si potrebbe danneggiare la memory card ed i dati memorizzati su di essa.



## Caricare la batteria

La batteria è stata parzialmente precaricata, ma potrebbe essere necessario ricaricarla prima di utilizzare il telefono.

1. Collegare il caricabatteria a una presa a muro.



2. Collegare il caricabatterie al telefono. Al termine, scollegare il caricabatterie dal telefono, quindi dalla presa a muro.



Se la batteria è completamente scarica, potrebbe passare qualche minuto prima che l'indicatore di carica venga visualizzato sul display o prima di poter effettuare una qualsiasi chiamata.

★ **Suggerimento:** È possibile usare il cavo USB per caricare quando la presa a muro non è disponibile. Durante la carica i dati possono essere trasferiti. L'efficacia della carica USB può variare; potrebbe occorrere tempo prima che il dispositivo inizi a caricarsi e a funzionare.

## Copiare dal telefono precedente



È possibile copiare con facilità contatti, voci agenda e altri elementi nel nuovo telefono.

1. Attivare il Bluetooth in entrambi i telefoni. Per attivare il Bluetooth sul nuovo telefono, selezionare **Menu > Impostaz. > Connettività > Bluetooth**.
2. Sul nuovo telefono selezionare **Menu > Impostaz. > Sincr. e backup > Copia da disp..**
3. Selezionare ciò che si desidera copiare, quindi **Chiudi**.
4. Scegliere il telefono precedente dall'elenco dei dispositivi rilevati.
5. Se richiesto, creare un codice di protezione da utilizzare una sola volta (ad esempio, 123) e selezionare **OK**.
6. Verificare che i codici corrispondano su entrambi i telefoni.
7. Seguire le istruzioni visualizzate su entrambi i telefoni.

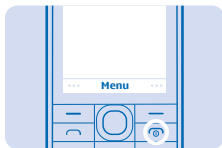
# Introduzione

Informazioni su come utilizzare al meglio il nuovo telefono.

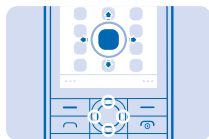
## Conoscere il telefono

Esplorare il telefono con una semplice pressione dei tasti.

1. Per visualizzare le applicazioni e le funzioni del telefono, premere **Menu**.



2. Per passare a un'applicazione o funzione, premere il tasto di scorrimento su, giù, a sinistra o a destra.



3. Per aprire l'applicazione o selezionare la funzione, premere **Selezione**.

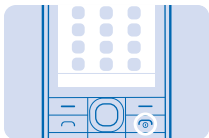


4. Per tornare alla vista precedente, premere **Indietro**.












5. Per tornare alla Schermata iniziale, premere .





## Indicatori visualizzati

Gli indicatori visualizzati nel telefono mostrano l'ora corrente, la carica della batteria e la potenza del segnale e molto altro ancora.

-  Sono presenti messaggi non letti.
-  Sono presenti messaggi non inviati o non consegnati.
-  I tasti sono bloccati.
-  È stata impostata la sveglia.
-  La funzione Bluetooth è attiva.
-  Il telefono è connesso a una rete GSM.
-  Tutte le chiamate in entrata vengono inoltrate a un altro numero.
-  Il telefono è connesso a un auricolare.
-  Il telefono è collegato a un dispositivo, ad esempio un PC, tramite un cavo USB.

Il tipo di rete mobile al quale si è connessi potrebbe essere indicato da una sola lettera, da una combinazione di lettere o da una combinazione di lettere e numeri. Ad esempio, **2G**, a seconda del fornitore di servizi di rete.

Le icone potranno variare a seconda della regione o del fornitore di servizi di rete.

## Prolungare la durata delle batterie

È possibile sfruttare al massimo il telefono e nel contempo prolungare la durata delle batterie. Alcune azioni consentono di ridurre il consumo della batteria del telefono.

- Caricare sempre completamente la batteria.
- Disattivare i suoni inutili, ad esempio i suoni emessi alla pressione dei tasti.
- Utilizzare gli auricolari con filo, anziché l'altoparlante.

Per risparmiare energia, è possibile:

---

Ridurre la luminosità della retroilluminazione

Selezionare **Menu > Impostaz. > Display > Retroilluminazione** e cambiare l'impostazione di **Intensità retroillum..**

---

Impostare la retroilluminazione affinché si disattivi dopo un breve periodo

Selezionare **Menu > Impostaz. > Display > Retroilluminazione** e cambiare l'impostazione di **Timeout retroillum..**

Utilizzare le connessioni di rete in modo selettivo

- Attivare il Bluetooth solo quando necessario.
- Per disattivare l'aggiornamento automatico di un account e-mail, selezionare **Menu > E-mail > Opzioni > Impostazioni** e un account, quindi impostare **Aggiorna Ricevuti: su Manualmente**.
- Se si ascolta musica o comunque si utilizza il telefono, ma non si desidera effettuare né ricevere chiamate, è possibile attivare il modo d'uso Aereo. Selezionare **Menu > Impostaz. > Modi d'uso > Aereo > Attiva**.

## Personalizzare la Schermata iniziale

Per aprire le applicazioni preferite direttamente dalla Schermata iniziale, è possibile aggiungere, rimuovere e ridisporre gli elementi nel modo desiderato.

1. Nella Schermata iniziale scorrere verso il basso e selezionare **Opzioni > Personalizza vista**.
2. Selezionare una barra e un elemento, ad esempio **Notifiche**.
3. Selezionare **Chiudi > Sì**.

★ **Suggerimento:** Per aggiungere altre applicazioni, selezionare la barra dei collegamenti nella Schermata iniziale e selezionare **Opzioni > Cambia collegam..**

## Cambiare la suoneria



È possibile impostare una suoneria per il telefono.

1. Selezionare **Menu > Impostaz. > Toni**, quindi scorrere fino a **Suoneria**.
2. Utilizzare il tasto di scorrimento per selezionare **Apri File**.
3. Selezionare **Toni > Suonerie**.
4. Selezionare la suoneria.

★ **Suggerimento:** Per alternare il modo d'uso silenzioso a quello normale e viceversa, tenere premuto **#**.

## Impostare un brano come suoneria

È possibile impostare come suoneria un brano del lettore musicale.

1. Quando si imposta una suoneria, selezionare **Apri Galleria**.

2. È possibile contrassegnare una parte di un brano per utilizzarla come suoneria. Selezionare **Si**.
3. Per spostare il punto iniziale (III), scorrere verso sinistra o verso destra. Per spostare il punto finale (III) nello stesso modo, scorrere verso il basso. Quando si è pronti, selezionare **Chiudi**.
4. Selezionare **Salva**.

La suoneria modificata non sostituisce la suoneria o il clip audio originale. Le suonerie preimpostate non possono essere modificate e non tutti i formati delle suonerie sono supportati.

## Nokia Store



Scaricare giochi, applicazioni, temi, sfondi e suonerie nel telefono da Nokia Store.

Selezionare **Menu > Store**.

Diversi di questi elementi sono gratuiti, alcuni possono essere acquistati tramite carta di credito o addebitati sulla bolletta telefonica..

La disponibilità dei metodi di pagamento dipende dal proprio paese di residenza e dal proprio operatore di rete.

Per ulteriori informazioni su Nokia Store, visitare il sito [store.ovi.com](http://store.ovi.com).

## Scrivere testo

Grazie alla tastiera, scrivere una nota o utilizzare più di una lingua nei messaggi è facile e divertente.

Premere ripetutamente un tasto finché non viene visualizzata la lettera.

**Inserire un carattere speciale o un segno di punteggiatura**

Tenere premuto \* e selezionare il carattere.

**Passare dalle maiuscole alle minuscole e viceversa**

Premere #.

**Inserire un numero**

Tenere premuto # e selezionare **Modalità numerica**. Per tornare alla modalità alfabetica, tenere premuto #.

**Attivare o disattivare la scrittura facilitata**

Selezionare **Opzioni > Scrittura facilitata**, quindi **Attiva** o **Disattiva**. Non tutte le lingue sono supportate.

**Cambiare la lingua di scrittura**

Selezionare **Opzioni > Lingua scrittura**.

# Contatti e messaggi

Contattare amici e parenti e condividere file, ad esempio foto, utilizzando il telefono. Anche mentre si è in viaggio è possibile continuare a ricevere gli ultimi aggiornamenti dei servizi di social network.

## Effettuare o rispondere a chiamate

Sono disponibili informazioni su come effettuare o rispondere a una chiamata con il nuovo telefono.

1. Nella schermata iniziale, digitare il numero di telefono.

Per inserire il carattere +, utilizzato per le chiamate internazionali, premere due volte \*.

2. Premere .

3. Per terminare la chiamata, premere .

Quando il telefono squilla, premere  per rispondere.

**⚠ Avvertenza:** Quando il modo d'uso aereo è attivato, non è possibile effettuare o ricevere chiamate, incluse le chiamate di emergenza, né utilizzare altre funzioni che richiedono la copertura di rete. Per effettuare una chiamata, cambiare modo d'uso.

## Chiamare l'ultimo numero composto

Nella Schermata iniziale premere , selezionare il numero e premere .

## Visualizzare le chiamate senza risposta

Nella Schermata iniziale premere **Visualizza**. Per richiamare, selezionare il numero, quindi premere .

★ **Suggerimento:** Per visualizzare in seguito le chiamate senza risposta, selezionare **Menu > Rubrica > Registro > Ch. senza risp.** Le chiamate senza risposta e quelle ricevute vengono registrate solo se tali funzioni sono supportate dalla rete, se il telefono è acceso e se ci si trova nell'area coperta dal servizio di rete.

## Salvare un nome e un numero di telefono



È possibile aggiungere nuovi contatti al telefono.

1. Selezionare **Menu > Rubrica**.

2. Selezionare **Aggiungi nuovo**.

3. Inserire il numero di telefono e selezionare **OK**.

4. Scrivere il nome e selezionare **Salva**.

## Inviare un messaggio



È possibile restare in contatto con familiari e amici grazie ai messaggi di testo e multimediali.

1. Selezionare **Menu > Messaggi**.
2. Selezionare **Crea messaggio**.
3. Scrivere il messaggio.
4. Per aggiungere un allegato, ad esempio una foto o un video, selezionare **Opzioni > Inserisci oggetto**.
5. Per aggiungere un contatto come destinatario, selezionare **Invia a > Rubrica**. Per inserire un numero, selezionare **Numero o e-mail**.
6. Selezionare **Invia**.

Se la dimensione dell'elemento inserito in un messaggio multimediale è troppo grande per la rete, potrà essere ridotta automaticamente.

Solo i dispositivi compatibili possono ricevere e visualizzare messaggi multimediali. I messaggi possono avere un aspetto diverso a seconda dei dispositivi.

È possibile inviare messaggi di testo con un numero di caratteri superiore al limite per un singolo messaggio. I messaggi più lunghi verranno suddivisi e inviati in due o più messaggi che verranno addebitati di conseguenza dal proprio operatore. I caratteri accentati, altri segni o simboli in alcune lingue occupano più spazio e limitano ulteriormente il numero di caratteri che possono essere inviati con un singolo messaggio.

## Controllare la segreteria telefonica



Se non si riesce a rispondere al telefono, è possibile fare in modo che le chiamate vengano inoltrate alla segreteria telefonica per ascoltare i messaggi lasciati in un momento più opportuno.

Per utilizzare la segreteria telefonica, potrebbe essere necessario sottoscrivere il servizio. Per ulteriori informazioni, contattare il fornitore di servizi di rete.

Prima di utilizzare la segreteria telefonica, richiedere il numero al fornitore di servizi di rete. Controllare la conferma dell'ordine o il sito Web del supporto del fornitore di servizi di rete.

Per configurare la segreteria telefonica, selezionare **Menu > Messaggi > Altro > Messaggi vocali > Msgg. chiam. vocali > Num. segr. telefonica**, quindi inserire il numero della segreteria telefonica.

1. Per controllare la segreteria telefonica quando si è appena persa una chiamata, selezionare **Visualizza** sulla Schermata iniziale.

2. Selezionare **Opzioni > Chiama mittente**.

★ **Suggerimento:** Per chiamare rapidamente la segreteria telefonica, tenere premuto **1** nella Schermata iniziale.

**Ascoltare la segreteria telefonica in un secondo momento**

Selezionare **Menu > Messaggi > Altro > Messaggi vocali > Msgg. chiam. vocali > Ascolta msgg. vocali**.

## Mail for Exchange

Se si desidera avere a portata di mano i messaggi di lavoro, i contatti e il calendario, sia mentre si è al computer che in giro con il telefono, è possibile sincronizzare il contenuto importante tra il telefono e un server di Microsoft Exchange.

Mail for Exchange può essere configurato solo se l'azienda dispone di un server Microsoft Exchange. Inoltre, è necessario che l'amministratore IT dell'azienda abbia attivato Microsoft Exchange ActiveSync per l'account.

Prima di iniziare il setup, assicurarsi di disporre di quanto segue:

- Un indirizzo e-mail aziendale
- Il nome del server di Exchange (contattare il reparto IT dell'azienda)
- Il nome di dominio della rete (contattare il reparto IT dell'azienda)
- La password della rete aziendale

A seconda della configurazione del server di Exchange, potrebbe essere necessario immettere altre informazioni durante il setup. Se non si conoscono i dati esatti richiesti, contattare il reparto IT dell'azienda.

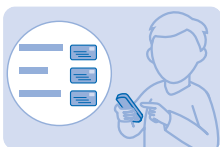
Durante il setup, è possibile definire la frequenza con cui il telefono deve sincronizzare il contenuto con il server. Viene sincronizzato solo il contenuto definito durante la configurazione dell'account. Per sincronizzare altro contenuto, modificare le impostazioni dell'account di Mail for Exchange.

Con Mail for Exchange, potrebbe essere obbligatorio utilizzare il codice di blocco.

L'uso di Mail for Exchange è limitato alla sincronizzazione via etere delle informazioni PIM tra il dispositivo Nokia e il server Microsoft Exchange autorizzato.

Questo dispositivo è in grado di comunicare con i server abilitati Microsoft Exchange ActiveSync. La vendita del presente dispositivo non garantisce al cliente, il quale non riceve, alcun diritto di proprietà intellettuale Microsoft in relazione ad alcun software o dispositivo del server, accessibile utilizzando il dispositivo, né in relazione all'utilizzo di Microsoft Exchange ActiveSync, tranne che con il presente dispositivo.

## Configurare l'account e-mail



Se si utilizzano più indirizzi e-mail, è possibile avere account e-mail diversi sul proprio telefono.

È necessario essere connessi a Internet per configurare un account e-mail e per inviare e ricevere messaggi e-mail.

1. Selezionare **Menu > E-mail**.
2. Selezionare un servizio e-mail e accedere.

★ **Suggerimento:** Se non si dispone di un indirizzo e-mail, è possibile creare un account Nokia E-mail durante la configurazione.

Per utilizzare l'e-mail, la rubrica e l'agenda di lavoro con il telefono, è possibile aggiungere al telefono anche un account Mail for Exchange. Selezionare **Menu > E-mail**, un account Mail for Exchange e inserire i dettagli richiesti.

### Aggiungere un account e-mail in un secondo tempo

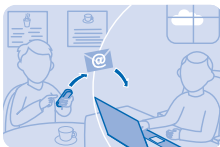
Selezionare **Menu > E-mail > Aggiungi account**, un servizio e-mail e accedere.

### Disattivare l'aggiornamento automatico della cartella Ricevuti

Selezionare **Menu > E-mail > Opzioni > Impostazioni** e un account e impostare **Aggiorna Ricevuti: su Manuale**.

A determinati intervalli la cartella Ricevuti si aggiorna e mostra i nuovi messaggi e-mail. Questa operazione può causare il trasferimento di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati. Per ridurre i costi, è possibile disattivare la funzionalità di aggiornamento automatico e aggiornare manualmente la cartella Ricevuti.

## Inviare un e-mail



Se si desidera inviare un messaggio e-mail mentre si è in giro, ciò è possibile con il proprio telefono. Per leggere e inviare messaggi e-mail non è infatti più necessario stare seduti alla propria scrivania.

1. Selezionare **Menu > E-mail** e un account e-mail.
2. Nella casella e-mail selezionare **Opzioni > Scrivi nuovo**.
3. Per aggiungere un destinatario dalla rubrica, selezionare **Aggiungi**. È anche possibile scrivere l'indirizzo. È possibile aggiungere più di un destinatario.
4. Scrivere l'oggetto e il messaggio.

5. Per allegare un file, ad esempio una foto, selezionare **Opzioni > Allega.**

6. Selezionare **Invia.**

### Rispondere a un e-mail

Per rispondere a un e-mail, aprirlo e scegliere **Opzioni > Rispondi.**

## Socializzare



Utilizzare l'applicazione Notifiche per vedere come se la passano gli amici.

Accedere ai propri servizi di social network.

1. Selezionare **Menu > Applicaz..**

2. Selezionare **Appl. personali > Notifiche.**

★ **Suggerimento:** Aggiungere Notifiche alla Schermata iniziale per visualizzare gli ultimi aggiornamenti.

### Disattivare le notifiche

Nell'applicazione Notifiche selezionare **Opzioni > Impostaz.,** deselegionare la casella di controllo, quindi selezionare **Salva.**

## Chat con amici



Se lo si desidera, è possibile comunicare in chat con i propri amici. È possibile inviare messaggi istantanei con il telefono quando si è fuori città.

Per conversare in chat occorre essere connessi a Internet.

Prima di utilizzare la chat, è necessario configurare un servizio di chat sul telefono e disporre di un account Nokia. Selezionare **Menu > Chat > Chat** e accedere.

Se non si dispone di un account di chat, è possibile accedere a Nokia Chat durante la configurazione.

Se ai contatti di chat sono stati aggiunti amici, questi vengono inclusi automaticamente nella Rubrica. È possibile comunicare in chat anche con persone che non sono nell'elenco.

1. Selezionare **Menu > Chat > Chat.**

2. Selezionare un account e accedere.



3. Selezionare **Opzioni > Avvia chat con**.

4. Selezionare un servizio di chat, scrivere il nome utente, quindi scegliere **Opzioni > Invia**.

5. Scrivere il messaggio nella casella di testo e selezionare **Invia**.

★ **Suggerimento:** Per avviare velocemente una chat con un contatto, selezionare il contatto nell'elenco degli amici e **Invia**.

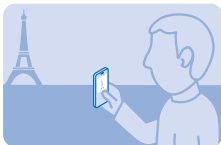
Si possono intrattenere più conversazioni contemporaneamente. Per passare da una conversazione all'altra, selezionarne una in **Conversazioni**.

L'utilizzo dei servizi o il download di contenuti potrebbe implicare la trasmissione di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati.


# Fotocamera


Perché portarsi una fotocamera se il telefono ha tutto ciò che è necessario per catturare i ricordi? È possibile scattare foto o registrare video con facilità utilizzando la fotocamera del telefono.

## Scattare una foto



È possibile catturare i momenti migliori grazie alla fotocamera del telefono.

1. Per accendere la fotocamera, selezionare **Menu > Fotocamera**.
2. Per eseguire lo zoom avanti e indietro, scorrere verso l'alto o verso il basso.
3. Per scattare la foto, selezionare .

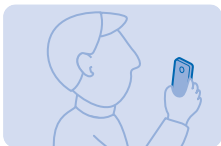
★ **Suggerimento:** Per registrare un video, premere il tasto di scorrimento verso destra e selezionare .

Le foto vengono salvate in **Menu > Foto > Foto**.


### Spegnere la fotocamera

Selezionare .

## Scattare un autoritratto



Con la fotocamera del telefono è facile scattare un autoritratto.

1. Per accendere la fotocamera, selezionare **Menu > Fotocamera**.
2. Selezionare .
3. Tenere il telefono rivolto verso di sé e attenersi alle istruzioni vocali. Quando si è pronti, la foto viene scattata automaticamente.

## Inviare foto o video



È possibile inviare le foto migliori ai propri familiari e amici in un messaggio multimediali o e-mail oppure tramite Bluetooth.

1. Selezionare **Menu > Foto**.

2. Selezionare la foto, quindi scegliere **Opzioni > Condividi** e il metodo di invio.

★ **Suggerimento:** Per inviare un video, selezionare **Menu > Video**, il video che si desidera inviare e **Opzioni > Condividi**.

### Inviare più foto o video contemporaneamente

Selezionare la cartella contenente le foto o i video, quindi scegliere **Opzioni > Seleziona** e un'opzione. Per inviare, selezionare **Opzioni > Condividi selezione** e il metodo di invio.

# Mappe e navigazione

Per scoprire i luoghi e come raggiungerli.

## Cercare nelle vicinanze



Esplora il mondo circostante. Con Nokia Nearby è possibile scoprire i luoghi nelle vicinanze, ad esempio ristoranti e centri commerciali.

1. Selezionare **Menu > Applicaz. > Appl. personali > Nokia Nearby**.

2. Per vedere un elenco di alcuni tipi di luoghi, ad esempio i ristoranti, selezionare la categoria. Se la categoria desiderata non appare nella vista principale, per vedere altre categorie, selezionare **Altri**.

★ **Suggerimento:** Per vedere il luogo su una mappa, selezionare il luogo e nella vista dei dettagli del luogo, scegliere **vedi map..**

3. Per cercare un luogo, selezionare **Ricerca** e scrivere il nome del luogo nella casella di ricerca.

★ **Suggerimento:** È possibile salvare un luogo per trovarlo facilmente in seguito. Selezionare il luogo e **SALVA**. Per vedere i luoghi salvati, nella vista principale di Nokia Nearby selezionare **Altri > Preferiti**.

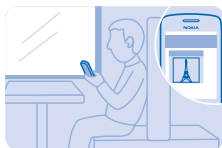
I contenuti delle mappe digitali possono talvolta essere inaccurati e incompleti. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio per le emergenze mediche, non confidare mai esclusivamente sui contenuti del servizio.

Una parte dei contenuti è generata da terzi e non da Nokia. I contenuti forniti possono essere inaccurati, oltre a non essere sempre disponibili.

# Internet

Informazioni su come navigare sul Web.

## Navigare sul Web



È possibile essere sempre aggiornati sulle ultime novità e visitare i siti Web preferiti anche quando si è in giro.

1. Selezionare **Menu > Internet**.
2. Selezionare la barra degli indirizzi.
3. Scrivere un indirizzo Web.

★ **Suggerimento:** Per cercare in Internet, scrivere la parola da trovare nella barra degli indirizzi. Se richiesto, selezionare il motore di ricerca predefinito.

### Ingrandire la vista

Selezionare una sezione della pagina.

★ **Suggerimento:** Per visualizzare la pagina su un'unica colonna di testo e immagini di dimensioni più grandi e più facilmente leggibili senza doverla ingrandire, selezionare **Opzioni > Impostazioni** e impostare **Adatta a largh.** su **Attiva**.

## Aggiungere un sito Web ai preferiti



Se si visitano sempre gli stessi siti Web, è consigliabile aggiungerli ai preferiti, in modo da accedervi con facilità.

1. Selezionare **Menu > Internet**.
2. Accedere a un sito Web.
3. Selezionare **Opzioni > Agg. ai preferiti**.

### Accedere a un sito Web preferito

Aprire la scheda **Preferiti**, quindi selezionare un preferito.

# Ufficio

Informazioni su come utilizzare il calendario per essere sempre organizzati.

## Aggiungere voce Agenda

Per ricordarsi un appuntamento, aggiungerlo all'agenda.

1. Selezionare **Menu** > **Agenda**.
2. Selezionare una data e **Visualizza** > **Aggiungi**.
3. Selezionare un tipo di voce.
4. Compilare i campi e selezionare **Salva**.

★ **Suggerimento:** Per eliminare una voce, selezionare la voce e scegliere **Opzioni** > **Elimina**.

## Cambiare ora e data



È possibile configurare l'orologio del telefono automaticamente.

Selezionare **Menu** > **Impostaz.** > **Data e ora**.

**Cambiare il fuso orario quando si è in viaggio**

Selezionare **Impostaz. data e ora** > **Fuso orario**; scorrere verso sinistra o destra per selezionare il fuso orario del luogo in cui ci si trova, quindi scegliere **Salva**.

## Impostare una sveglia

È possibile utilizzare il telefono come sveglia.

1. Selezionare **Menu** > **Applicaz.** > **Sveglia**.
2. Selezionare **Aggiungi**, impostare l'ora della sveglia e scegliere **Salva**.

**Ripetere la sveglia**

Impostare **Ripetizione**: su **Attivata** e selezionare i giorni desiderati e **Chiudi**.

# Connessione e gestione del telefono

Il telefono e il relativo contenuto devono essere utilizzati correttamente. Informazioni su come connettersi ad accessori e reti, trasferire file, creare copie di backup, bloccare il telefono e mantenere aggiornato il software.

## Condividere il contenuto tramite Condivisione rapida



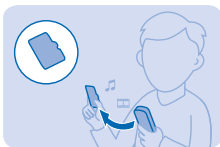
Con Condivisione rapida condividere contenuto è ora più facile che mai.

1. Selezionare **Menu > Impostaz. > Connettività > Bluetooth > Sì**.
2. Selezionare **Visibilità telefono > Visibile sempre** per rendere il telefono visibile agli altri.
3. Selezionare, ad esempio, una foto da condividere, quindi **Opzioni > Condividi > Tramite Cond. rap.**.
4. Spostare il telefono vicino all'altro telefono.

Condivisione rapida cerca il telefono più vicino e invia l'elemento allo stesso.

Utilizzare il dispositivo in modalità nascosta per evitare di scaricare software dannoso. Non accettare richieste di connessioni Bluetooth da fonti non affidabili. È anche possibile disattivare la funzione Bluetooth quando non la si utilizza.

## Backup del contenuto su memory card



Per essere certi di non perdere i propri file importanti, è possibile creare il backup della memoria del telefono su una memory card compatibile.

1. Selezionare **Menu > Impostaz. > Sincr. e backup**.
2. Selezionare **Crea backup**.
3. Selezionare l'elemento di cui si desidera creare il backup, quindi premere **Chiudi**.

### Ripristinare un backup

Selezionare **Riprist. backup** e l'elemento da ripristinare, quindi premere **Chiudi**.

## Ripristinare le impostazioni originali



Se il telefono non funziona correttamente, è possibile ripristinare i valori originali di alcune impostazioni.

1. Terminare tutte le chiamate e le connessioni.
2. Selezionare **Menu > Impostaz. > Riprist. imp. orig. > Solo impostazioni.**
3. Digitare il codice di protezione.

Questa operazione non influisce sui documenti o i file memorizzati sul telefono.

Dopo il ripristino delle impostazioni iniziali, il telefono si spegne, quindi si riaccende. Questa operazione potrebbe richiedere più tempo del solito.

## Aggiornare il software del telefono

È possibile aggiornare il software del telefono in modalità wireless. È anche possibile configurare il telefono affinché verifichi automaticamente la disponibilità di aggiornamenti.

1. Selezionare **Menu > Impostaz. > Telefono > Aggiornamenti disp..**
2. Per controllare se è disponibile un aggiornamento e scaricarlo, selezionare **Scarica software tel..**

L'aggiornamento potrebbe durare alcuni minuti. In caso di problemi, contattare il proprio fornitore di servizi di rete.

Dopo l'aggiornamento visitare l'indirizzo [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) per ottenere il nuovo manuale d'uso.

Il fornitore di servizi di rete potrebbe inviare gli aggiornamenti software tramite OTA sul telefono. Per ulteriori informazioni su questo servizio di rete, contattare il fornitore di servizi di rete.

L'utilizzo dei servizi o il download di contenuti potrebbe implicare la trasmissione di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati.

Prima di iniziare l'aggiornamento, collegare un caricabatterie o assicurarsi che il livello di carica della batteria del dispositivo sia sufficiente.

**⚠ Avvertenza:** Se si installa un aggiornamento software, non sarà possibile usare il dispositivo, neppure per le chiamate di emergenza, fino a quando l'installazione non sarà stata completata e il dispositivo riavviato.

## Codici di accesso

Di seguito viene spiegato a cosa servono i diversi codici di accesso del telefono.



---

Codice PIN o PIN2  
(4-8 cifre)

Tali codici proteggono la scheda SIM dall'uso non autorizzato o sono necessari per accedere ad alcune funzionalità.

È possibile configurare il proprio telefono affinché chieda il codice PIN all'accensione.

Se i codici non vengono forniti con la scheda o in caso di dimenticanza, contattare l'operatore di servizi di rete.

Se si inserisce il codice per tre volte di seguito in modo errato, sarà necessario utilizzare il codice PUK o PUK2 per sbloccarlo.

---

PUK o PUK2

Questi codici vengono richiesti per sbloccare un codice PIN o PIN2.

Se non viene fornito con la scheda SIM, rivolgersi al proprio operatore di servizi di rete.

---

Codice di protezione (codice di blocco, password)

In questo modo si protegge il telefono dall'uso non autorizzato.

È possibile configurare il proprio telefono affinché chieda il codice di blocco definito.

Mantenere segreto il codice e conservarlo in un luogo sicuro, lontano dal telefono.

Se si dimentica il codice e il telefono è bloccato, sarà necessario rivolgersi all'assistenza. Potranno essere applicati costi aggiuntivi e i dati personali contenuti nel telefono potrebbero essere eliminati.

Per ulteriori informazioni, rivolgersi a Nokia Care o al proprio rivenditore.

---

IMEI

Consente di identificare i telefoni della rete validi. Il numero può essere utilizzato anche per bloccare, ad esempio, i telefoni rubati. Potrebbe inoltre essere necessario fornire tale numero ai servizi Nokia Care.

Per visualizzare il numero IMEI, comporre **\*#06#**.

---

# Informazioni sul prodotto e sulla sicurezza

## Servizi di rete e costi

Il dispositivo è stato omologato per essere utilizzato sulle GSM 850, 900, 1800, 1900; reti WCDMA 900, 2100 MHz. Per usare il dispositivo è necessario eseguire una sottoscrizione con un operatore.

L'utilizzo di alcune funzionalità e il download di contenuto richiedono una connessione di rete e possono implicare costi per il traffico di dati. Alcune funzioni dei prodotti richiedono un'eventuale sottoscrizione.

## Chiamate di emergenza

1. Verificare che il dispositivo sia acceso.
2. Controllare che il segnale sia sufficientemente forte.

Potrebbe essere necessario fare anche quanto segue:

- Inserire una scheda SIM nel dispositivo, se supportata.
- Disabilitare le limitazioni alle chiamate nel dispositivo, ad esempio il blocco delle chiamate, le chiamate ai numeri consentiti o le chiamate a un gruppo chiuso di utenti.
- Verificare che il modo d'uso aereo non sia attivato.
- Se i tasti del dispositivo sono bloccati, sbloccarli.

3. Premere ripetutamente il tasto di fine chiamata finché non viene visualizzata la schermata iniziale.
4. Inserire il numero di emergenza del luogo in cui ci si trova. I numeri delle chiamate di emergenza variano da località a località.
5. Premere il tasto Chiama.
6. Fornire tutte le informazioni necessarie cercando di essere il più precisi possibile. Pertanto non terminare la chiamata fino a che non si verrà autorizzati a farlo.

Quando si accende il dispositivo per la prima volta, viene richiesto di creare un account Nokia. Per effettuare una chiamata di emergenza durante il setup dell'account, premere il tasto di chiamata.

- !** **Importante:** Attivare sia le chiamate via Internet che da cellulare, se il telefono supporta le chiamate via Internet. Il telefono può tentare di effettuare le chiamate di emergenza sia sulle reti cellulari che via Internet. Non è possibile garantire il collegamento in qualunque condizione. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio, per le emergenze mediche, non confidare mai esclusivamente nei telefoni senza fili.

## Precauzioni e manutenzione del proprio dispositivo

Maneggiare il dispositivo, la batteria, il caricabatterie e gli accessori con attenzione. I suggerimenti di seguito riportati aiutano l'utente a mantenere il proprio dispositivo in funzione.

- Evitare che il dispositivo si bagni. La pioggia, l'umidità e tutti i tipi di liquidi o la condensa contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti elettronici. Se il dispositivo si bagna, rimuovere la batteria e lasciare asciugare il dispositivo.
- Non usare né lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente polverosi o sporchi.
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature troppo elevate possono danneggiare il dispositivo o la batteria.
- Non lasciare il dispositivo esposto a temperature fredde. Quando, infatti, esso torna alla temperatura normale, al suo interno può formarsi della condensa che lo può danneggiare.
- Non aprire il dispositivo in modi diversi da quelli indicati nel manuale d'uso.
- Modifiche non autorizzate potrebbero danneggiare il dispositivo e violare le norme relative agli apparati radio.
- Non far cadere, battere né scuotere il dispositivo poiché potrebbe subire danni.
- Usare esclusivamente un panno morbido, pulito e asciutto per pulire la superficie del dispositivo.
- Non dipingere il dispositivo. La vernice può impedirne il corretto funzionamento.
- Per ottimizzare le prestazioni, spegnere il dispositivo e rimuovere la batteria di quando in quando.
- Tenere il dispositivo lontano da magneti o campi magnetici.
- Per conservare i dati importanti al sicuro, archivarli in almeno due luoghi diversi, ad esempio il dispositivo, la memory card o il computer, oppure mettere per iscritto le informazioni di valore.



Smaltire sempre i prodotti elettronici usati, le batterie scariche e i materiali di imballaggio presso i punti di raccolta dedicati. Contribuendo alla raccolta differenziata dei prodotti, si combatte lo smaltimento indiscriminato dei rifiuti e si promuove il riutilizzo delle risorse rinnovabili. Tutti i materiali del dispositivo possono essere recuperati come materiali ed energia. Per informazioni su come riciclare i prodotti Nokia, visitare il sito [www.nokia.com/recycle](http://www.nokia.com/recycle).

#### Contenitore mobile barrato



La presenza di un contenitore mobile barrato sul prodotto, sulla batteria, sulla documentazione o sulla confezione segnala che tutti i prodotti elettrici ed elettronici, nonché le batterie sono soggetti a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita. Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati: portarli a un centro di riciclaggio. Per informazioni sul più vicino centro di riciclaggio, rivolgersi alle locali autorità competenti oppure visitare l'indirizzo [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support). Per maggiori informazioni sulle caratteristiche ambientali del dispositivo in uso, visitare il sito [www.nokia.com/ecoprofile](http://www.nokia.com/ecoprofile).

## DRM (Gestione dei diritti digitali)

Durante l'uso del presente dispositivo, assicurarsi di rispettare tutte le leggi e gli usi locali, nonché la privacy ed i diritti altrui, inclusi i diritti di copyright. I diritti di copyright potrebbero impedire la copia, la modifica o il trasferimento di foto, musica e altri elementi.

Il contenuto protetto da DRM (gestione dei diritti digitali) viene fornito con una licenza associata che definisce i diritti all'uso di tale contenuto.

Questo dispositivo consente di accedere a contenuto protetto con OMA DRM 2.0. Qualora un certo software DRM non riesca a proteggere il contenuto, i proprietari del contenuto potrebbero richiedere che a tale funzionalità del software DRM sia revocato l'accesso al nuovo contenuto protetto da DRM. La revoca potrebbe anche impedire il rinnovo del contenuto protetto da DRM già presente sul dispositivo. La revoca dell'accesso a tale software DRM non influisce in alcun modo sull'uso del contenuto protetto da altri tipi di DRM o del contenuto non protetto da DRM.

## Batteria e caricabatterie

Utilizzare il dispositivo solo con una batteria originale ricaricabile BL-5C.

Caricare il dispositivo con il caricabatterie AC-20. Il tipo di spina del caricabatterie potrebbe variare.

Nokia potrebbe rendere disponibili altri modelli di batterie o di caricabatterie per questo dispositivo.

### Sicurezza della batteria e del caricabatterie

Spegner sempre il dispositivo e scollegare il caricabatterie prima di rimuovere la batteria. Per scollegare il cavo di un caricabatterie o di un accessorio, afferrare e tirare la spina e non il cavo.

Quando il caricabatterie non viene utilizzato, scollegarlo. Se non utilizzata, una batteria anche completamente carica si scarica con il passare del tempo.

Tenere sempre la batteria ad una temperatura compresa tra 15°C e 25°C. Le temperature estreme riducono la capacità e la durata della batteria. Un dispositivo con una batteria molto calda o molto fredda potrebbe non funzionare temporaneamente.

Ciò può accadere accidentalmente quando un oggetto metallico tocca i nastri metallici della batteria. Potrebbe danneggiare la batteria o l'altro oggetto.

Non gettare le batterie nel fuoco in quanto potrebbero esplodere. Rispettare le normative locali. Riciclarle, quando possibile. Non gettare le batterie nei rifiuti domestici.

Non smontare, tagliare, comprimere, piegare, forare o in alcun modo danneggiare la batteria. In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, evitare il contatto del liquido con la pelle o gli occhi. Qualora il contatto si verifichi, sciacquare immediatamente la parte colpita con abbondante acqua oppure consultare un medico. Non modificare, né tentare di inserire oggetti estranei nella batteria e non immergerla né esporla all'acqua o ad altri liquidi. Le batterie potrebbero esplodere se danneggiate.

Non utilizzare le batterie e il caricabatterie per scopi diversi da quelli prescritti. L'uso improprio o l'uso di batterie o caricabatterie non approvati o incompatibili può comportare il pericolo di incendio, deflagrazione o altri pericoli e può far decadere qualsiasi garanzia o approvazione. Qualora si ritenga che la batteria o il caricabatterie possa essersi danneggiato, si consiglia di recarsi al più vicino centro di assistenza prima di continuare ad utilizzarlo. Non utilizzare mai una batteria o un caricabatterie che risulti danneggiato. Usare il caricabatterie solo in luoghi chiusi.

## Informazioni sulla sicurezza aggiuntive

### Bambini piccoli

Il dispositivo così come i suoi accessori non sono giocattoli. Potrebbero contenere parti molto piccole. Tenere il dispositivo e i relativi accessori lontani dalla portata dei bambini!

### Apparecchiature mediche

L'uso di apparecchiature ricetrasmittenti, compresi i telefoni senza fili, può causare interferenze sul funzionamento di apparecchiature mediche prive di adeguata schermatura. Consultare un medico o la casa produttrice dell'apparecchiatura medica per sapere se è adeguatamente schermata da segnali radio esterni.


### Apparecchiature mediche impiantate

Per evitare potenziali interferenze, i produttori di apparecchiature mediche impiantate raccomandano di mantenere una distanza minima di 15,3 centimetri tra un dispositivo senza fili e l'apparecchiatura medica. I portatori di queste apparecchiature devono:

- Mantenere sempre il dispositivo senza fili a più di 15,3 centimetri di distanza dall'apparecchiatura medica.
- Non tenere il dispositivo senza fili nel taschino.
- Tenere il dispositivo senza fili sull'orecchio opposto rispetto alla posizione dell'apparecchiatura medica.
- Spegnerlo il dispositivo senza fili in caso di sospetta interferenza.
- Seguire le istruzioni del produttore dell'apparecchiatura medica impiantata.

In caso di dubbi inerenti l'utilizzo del dispositivo senza fili con un apparecchiatura medica impiantata, rivolgersi al proprio medico.

### Apparecchi acustici

 **Avvertenza:** Quando si usa l'auricolare, potrebbe risultare difficile udire i suoni all'esterno. Non usare l'auricolare se questo può mettere a rischio la propria sicurezza.

Alcuni dispositivi digitali senza fili possono interferire con alcuni apparecchi acustici.

### Proteggere il dispositivo da contenuti pericolosi

Il dispositivo potrebbe essere esposto a virus e altro contenuto dannoso. Adottare le seguenti precauzioni:

- Fare attenzione durante l'apertura dei messaggi. I messaggi potrebbero contenere software pericolosi o essere in altro modo dannosi per il proprio dispositivo o computer.
- Fare attenzione quando si accettano richieste di connessione, si naviga in Internet o si scarica contenuto. Non accettare connessioni Bluetooth da fonti non affidabili.
- Installare e usare esclusivamente servizi e software da fonti affidabili che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione.
- Installare software antivirus e altri software di protezione sul proprio dispositivo e su tutti i computer ad esso collegati. Utilizzare una sola applicazione antivirus alla volta. L'utilizzo di più applicazioni potrebbe influire sulle prestazioni e sul funzionamento del dispositivo e/o del computer.
- Se si accede a segnalibri o collegamenti preinstallati per siti Internet di terzi, adottare precauzioni adeguate. Nokia non avalla né si assume alcuna responsabilità per tali siti.

### Veicoli

Segnali a radiofrequenza possono incidere negativamente su sistemi elettronici non correttamente installati o schermati in modo inadeguato presenti all'interno di veicoli. Per maggiori informazioni, rivolgersi al produttore del proprio veicolo o delle sue dotazioni.

Soltanto personale qualificato dovrebbe installare il dispositivo in un veicolo. Un'installazione difettosa può rivelarsi pericolosa e far decadere la garanzia. Eseguire controlli periodici per verificare che tutto l'impianto del dispositivo senza fili all'interno del proprio veicolo sia montato e funzioni regolarmente. Non tenere o trasportare liquidi infiammabili o materiali esplosivi nello stesso contenitore del dispositivo, dei suoi componenti o dei suoi accessori. Non collocare oggetti nell'area di espansione dell'air bag.

## Aree a rischio di esplosione

Spegnerne il dispositivo in ambienti potenzialmente esplosivi, ad esempio in prossimità dei distributori di carburante. Eventuali scintille potrebbero provocare un'esplosione o un incendio causando ferite o la morte. Attenersi strettamente a qualunque disposizione specifica nei depositi di carburante, negli stabilimenti chimici o in luoghi in cui sono in corso operazioni che prevedono l'uso di materiali esplosivi. Le aree a rischio di esplosione potrebbero non essere chiaramente indicate. In genere sono aree in cui viene chiesto di spegnere il motore del proprio veicolo, sottoposita sulle imbarcazioni, strutture per trasporto o immagazzinaggio di sostanze chimiche e aree con aria satura di sostanze chimiche o particelle, come grani, polvere e polveri metalliche. Rivolgersi ai produttori di veicoli che usano gas liquidi di petrolio, cioè GPL (come il propano o butano) per sapere se questo dispositivo può essere utilizzato in sicurezza in prossimità di questo tipo di veicoli.

## Informazioni sulla certificazione (SAR)

**Questo dispositivo cellulare è conforme ai requisiti delle direttive internazionali vigenti per l'esposizione alle onde radio.**

Il dispositivo cellulare è un ricetrasmittitore radio. È stato ideato per non superare i limiti per l'esposizione alle onde radio (campi elettromagnetici a frequenza radio) raccomandati dall'organizzazione scientifica indipendente ICNIRP. Le direttive garantiscono un margine di sicurezza importante per la salvaguardia di tutte le persone, indipendentemente dall'età e dallo stato di salute.

Le direttive sull'esposizione utilizzano l'unità di misura SAR (Specific Absorption Rate), che indica la quantità di potenza RF distribuita nella testa o nel corpo mentre il dispositivo trasmette. Il limite SAR indicato nelle direttive ICNIRP per 10 dispositivi mobili è pari a 2,0 W/kg su una media di oltre 10 grammi di tessuto.

I test per i livelli di SAR vengono eseguiti utilizzando le normali posizioni d'uso con il dispositivo che trasmette al massimo livello di potenza certificato in tutte le sue bande di frequenza. I valori di SAR massimi registrati per questo dispositivo sono:

	Valore di SAR massimo	Bande di frequenza utilizzate quando è stato registrato il valore di SAR massimo
A contatto con la testa	1,16 W/kg oltre 10 g	WCDMA 2100
Quando in funzione a una distanza di 1,5 centimetri dal corpo	0,76 W/kg oltre 10 g	WCDMA 2100

Questo modello di dispositivo è conforme alle direttive sull'esposizione alle radiofrequenze (RF) quando viene utilizzato a contatto con la testa o quando si trova ad almeno 1,5 centimetri di distanza dal corpo. Quando per operazioni a stretto contatto con il corpo viene utilizzata una custodia, un gancio da cintura o una qualsiasi altra forma di supporto del dispositivo, è necessario che tale oggetto non contenga parti metalliche e che il prodotto sia posizionato almeno alla distanza dal corpo qui sopra definita.

La trasmissione di dati o messaggi richiede una buona connessione alla rete. L'invio può essere ritardato finché non è disponibile una connessione di questo tipo. Seguire le istruzioni sulla distanza fino al completamento della trasmissione.

Durante il normale utilizzo i valori SAR sono in genere molto al di sotto dei valori indicati sopra. Ciò è dovuto al fatto che, ai fini dell'efficienza del sistema e per ridurre al minimo l'interferenza sulla rete, quando per la chiamata non è necessaria tutta la potenza operativa del dispositivo, questa viene automaticamente diminuita. Più è bassa la potenza del dispositivo, minore è il valore SAR.

I modelli dei dispositivi possono avere versioni differenti e più di un valore. Nel tempo i componenti e il design potranno subire modifiche e alcune di queste potrebbero influire sui valori SAR. Le ultime informazioni sui valori SAR per questo dispositivo e per altri modelli Nokia sono disponibili alla pagina [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

L'OMS (Organizzazione Mondiale della Sanità, o WHO, World Health Organization) afferma che le attuali informazioni scientifiche non indicano la necessità di precauzioni particolari per l'uso dei dispositivi cellulari. Tuttavia, se i singoli utilizzatori sono preoccupati, possono scegliere di ridurre l'esposizione, limitando la durata delle chiamate, o utilizzando auricolari o dispositivi "viva voce" per tenere il dispositivo cellulare lontano dal corpo e dalla testa. Per ulteriori informazioni, spiegazioni e discussioni sull'esposizione alle radiofrequenze, è possibile visitare il sito dell'Organizzazione Mondiale della Sanità all'indirizzo [www.who.int/peh-emf/en](http://www.who.int/peh-emf/en).

## Messaggi di supporto Nokia

My Nokia invierà SMS personalizzati e gratuiti per consentire all'utente di trarre il massimo vantaggio dalle funzionalità del telefono e dai servizi offerti. I messaggi contengono suggerimenti, consigli e supporto.

Per interrompere la ricezione dei messaggi, l'utente dovrà selezionare **Menu > Impostaz. > Account Nokia > Notizie**.

Per consentire l'erogazione del servizio appena descritto, al primo utilizzo del telefono a Nokia vengono trasmessi il numero di cellulare, il numero di serie del telefono e alcuni identificatori della sottoscrizione del servizio cellulare. A Nokia potranno essere inviate anche tutte o solo una parte delle informazioni quando si aggiorna il software. Tali informazioni potranno essere utilizzate nella modalità specificata nell'informativa sulla privacy, disponibile all'indirizzo [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## Copyright e altre comunicazioni

### DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

# CE 0168

Con la presente, NOKIA CORPORATION dichiara che il prodotto RM-948 è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni applicabili stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. È possibile consultare una copia della Dichiarazione di conformità al seguente indirizzo Internet [www.nokia.com/global/declaration/declaration-of-conformity](http://www.nokia.com/global/declaration/declaration-of-conformity).

La disponibilità di prodotti, funzioni, applicazioni e servizi potrebbe variare da regione a regione. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al rivenditore Nokia o all'operatore di rete. In questo dispositivo sono inclusi articoli, tecnologia o software soggetti alle normative relative all'esportazione degli Stati Uniti e di altri paesi. È vietata qualsiasi deroga a tali normative.

Il contenuto di questo documento viene fornito "come tale". Fatta eccezione per quanto previsto dalla legge in vigore, non è prestata alcuna garanzia, implicita o esplicita, tra cui, garanzie implicite di commerciabilità e idoneità per un fine particolare, in relazione all'accuratezza, all'affidabilità o al contenuto del presente documento. Nokia si riserva il diritto di modificare questo documento o di ritirarlo in qualsiasi momento senza preavviso.

Fino al limite massimo autorizzato dalla legge in vigore, in nessuna circostanza Nokia o qualsivoglia dei suoi licenziati sarà ritenuto responsabile di eventuali perdite di dati o di guadagni o di qualsiasi danno speciale, incidentale, consequenziale o indiretto in qualunque modo causato.

Il contenuto del presente documento, o parte di esso, non potrà essere riprodotto, trasferito o distribuito in qualsiasi forma senza il permesso scritto di Nokia. Nokia adotta una politica di continuo sviluppo. Nokia si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza preavviso.

Il reverse engineering del software contenuto nel dispositivo è vietato nella misura consentita dalle leggi vigenti. Nella misura in cui il presente manuale d'uso contiene limitazioni a dichiarazioni, garanzie, indennizzi e responsabilità di Nokia, tali limitazioni parimenti si applicheranno a qualsivoglia dichiarazione, garanzia, indennizzo e responsabilità dei licenziati di Nokia.

Nokia non offre alcuna garanzia, né è responsabile della funzionalità, del contenuto o del supporto all'utente finale delle applicazioni di terzi fornite insieme al dispositivo. Utilizzando un'applicazione, l'utente riconosce che l'applicazione viene fornita così com'è. Nokia non rilascia alcuna dichiarazione, garanzia né è responsabile della funzionalità, del contenuto o del supporto all'utente finale delle applicazioni di terzi fornite insieme al dispositivo.

Il download di mappe, giochi, musica e video e il caricamento di foto e video potrebbero implicare la trasmissione di grandi quantità di dati. Il fornitore di servizi potrebbe addebitare costi per la trasmissione dei dati. La disponibilità di prodotti, servizi e funzioni particolari potrebbe variare da regione a regione. Per ulteriori dettagli e informazioni sulle lingue disponibili, contattare il fornitore di servizi o il rivenditore Nokia locale.

### AVVISO FCC

Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme FCC. Il suo utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni: 1. il dispositivo non deve causare interferenze dannose e 2. il dispositivo deve accettare qualsivoglia interferenza ricevuta, incluse le interferenze che potrebbero provocare funzionamenti indesiderati. Qualunque modifica o alterazione non espressamente approvata da Nokia potrebbe invalidare il diritto dell'utente ad utilizzare questo dispositivo.

Nota: questo dispositivo è stato sottoposto a test e rientra nei limiti stabiliti per i dispositivi digitali di Classe B, in conformità alla parte 15 della normativa FCC. Tali limiti sono finalizzati a provvedere una ragionevole protezione contro le interferenze dannose nell'installazione residenziale. Questo dispositivo usa e può irradiare energia nella frequenza radiofonica e, se non installato e utilizzato secondo le istruzioni, può causare interferenze dannose per le comunicazioni radio. Peraltro non si garantisce che tali interferenze non possano avere luogo in determinate installazioni. Se questo dispositivo dovesse generare interferenze dannose alla ricezione radio e televisiva, cosa verificabile mediante l'accensione e lo spegnimento

dell'apparecchiatura, si raccomanda all'utente di cercare di correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti contromisure:

- Riorientare o riposizionare l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra il dispositivo e il ricevitore.
- Collegare il dispositivo ad una presa elettrica di un circuito diverso da quello cui è connesso il ricevitore.
- Rivolgersi al rappresentante o ad un tecnico radio/TV esperto.

TM & © 2013 Nokia. Tutti i diritti sono riservati. Prodotti/nomi di terzi possono essere marchi registrati dei rispettivi proprietari.

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nokia is under license.



Java and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

Questo prodotto viene concesso in licenza ai sensi della MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) per uso personale e non commerciale in relazione a dati codificati in conformità allo standard MPEG-4 Visual da parte di consumatori impegnati in attività personali e non commerciali e (ii) per essere utilizzato con video MPEG-4 forniti da distributori autorizzati. Nessuna licenza viene concessa o sarà considerata implicita per qualsiasi altro uso. Ulteriori informazioni, incluse quelle relative agli usi promozionali, interni e commerciali, possono richiedersi a MPEG LA, LLC. Vedere il sito [www.mpegla.com](http://www.mpegla.com).